



**Der alte Landkreis Königsberg/Neumark**

---





**Verzeichnis der deutschen und polnischen Ortsnamen  
im Kreis Königsberg/Neumark östlich der Grenzoder  
Ortsnamenkonkordanz**

**Städte:**

Bad Schönfließ  
 Bärwalde  
 Fürstenfelde  
 Königsberg  
 Küstrin

- Trzcíńsko Zdrój  
 - Mieszkowice  
 - Boleszkowice  
 - Chojna  
 - Kostrzyn

# Der alte Landkreis Königsberg/Neumark - Die Kreiskarte

Mohrin	- Moryń
Neudamm	- Dębno
Zehden	- Cedynia

---

## Dörfer:

Alt Blessin	- Stary Bleszyn
Alt Cüstrinchen	- Stary Kostrzynek
Alt Drewitz	- Stare Drzewice
Altenkirchen	- Łukowice
Alt Lietzegöricke	- Stare Łysogórki
Alt Rüdnitz	- Stara Rudnica
Alt Schaumburg	- Szumilowo
Bärfelde	- Smolnica
Batzlow	- Bogusław
Belgen	- Białęgi
Bellin	- Bielin
Bellinchen	- Bielek
Bernickow	- Barnkowo, nach Chojna eingemeindet
Blankenfelde	- Brwice
Butterfelde	- Przyjezierze
Darrmietzel	- Dargomyśl
Dobberphul	- Dobropole
Dölzig	- Dolsko
Dürren Selchow	- Żelichów
Falkenwalde	- Wierzchlas
Gellen	- Jelenin
Görlsdorf	- Góralice
Gossow	- Goszków
Grabow	- Grabowo
Groß Wubiser	- Nowe Objezierze
Grüneberg	- Golice
Grünrade	- Grzymiradz
Guhden	- Gądno
Güstebiese	- Gozdowice
Hälse	- Porzecze
Hanseberg	- Krzymów
Hohen Kränig	- Krajnik Górny
Hohen Lübbichow	- Lubiechów Górny
Hohen Wartenberg	- Chełm Górny
Jädickendorf	- Godków
Kalenzig	- Kaleńsko
Kerstenbrügge	- Mostno
Klein Wubiser	- Stare Objezierze
Klemzow	- Klępicz
Klewitz	- Chlewice
Klossow	- Klosów
Kutzdorf	- Gudzisz
Groß und Klein Mantel	- Mętno
Nabern	- Oborzany
Nahausen	- Nawodna
Neumühl	- Namyślin

## Der alte Landkreis Königsberg/Neumark - Die Kreiskarte

Nieder Kränig	- Krajnik Dólny
Nieder Lübbichow	- Lubiechów Dólny
Nieder Saathen	- Zatoń Dolna
Nieder Wutzen	- Osinów Dólny
Nordhausen	- Narost
Pätzig	- Piaseczno
Peetzig (Oder)	- Piasek
Quartschen	- Chwarszczany
Raduhn	- Raduń
Rehdorf	- Stoki
Reichenfelde	- Garnowo
Rohrdeck	- Rosnowo
Schmarfendorf	- Gogolice
Schönfeld	- Sitno
Sellin	- Zielin
Stolzenfelde	- Stoleczna
Theeren	- Tchórzno
Trossin	- Troszyn
Vietnitz	- Witnica
Voigtsdorf	- Kurzycko
Warnitz	- Warnice
Wartenberg	- Chełm Dólny
Wedell	- Czartoryja
Wilkersdorf	- Krześnica
Wittstock	- Wysoka
Woltersdorf	- Mirowo
Wrechow	- Orzechów
Zachow	- Czachów
Zäckerick	- Siekierki
Zellin	- Czelin
Zicher	- Cychry
Zorndorf	- Sarbinowo

---

### Verzeichnis der ehemals zum Kreis Königsberg/Neumark gehörigen Orte westlich der Oder im heutigen Kreis Märkisch-Oderland

Stadtteile Küstrin-Kietz und Kuhbrücke zurzeit zur Gemeinde Küstriner Vorland gehörig

#### **Bis 1945**

Alt Bleyen  
Neu Bleyen  
Hohen Wutzen  
Neu Glietzen  
Alt Glietzen  
Neuenhagen  
Bralitz  
Schiffmühle  
Neu Tornow  
Gabow  
Neu Ranft  
Adelig Reetz  
Königlich Reetz

#### **Ab 2003**

- Altbleyen, Gemeinde Bleyen-Genschmar  
- Neubleyen, Gemeinde Bleyen-Genschmar  
- Hohenwutzen, Ortsteil der Stadt Bad Freienwalde  
- Neuglietzen, Ortsteil der Stadt Bad Freienwalde  
- Altglietzen, Ortsteil der Stadt Bad Freienwalde  
- Neuenhagen, Ortsteil der Stadt Bad Freienwalde  
- Bralitz, Ortsteil der Stadt Bad Freienwalde  
- Schiffmühle, Ortsteil der Stadt Bad Freienwalde  
- Neutornow, Ortsteil der Stadt Bad Freienwalde  
- Gabow, Ortsteil der Stadt Bad Freienwalde  
- Neuranft, Gemeinde Oderaue  
- Neureetz, Gemeinde Oderaue  
- Neureetz, Gemeinde Oderaue

## Der alte Landkreis Königsberg/Neumark - Die Kreiskarte

Altreetz	- Altreetz, Gemeinde Oderaue
Neu Cüstrinchen	- Neuküstrinchen, Gemeinde Oderaue
Neu Rüdnitz	- Neurüdnitz, Gemeinde Oderaue
Neu Lietzegöricke	- Neulietzegöricke, Gemeinde Neulewin
Neu Wustrow	- Neuwustrow, Gemeinde Oderaue
Alt Wustrow	- Altwustrow, Gemeinde Oderaue
Karlsbiese	- Karlsbiese, Gemeinde Neulewin
Karlshof	- Karlshof, Gemeinde Neulewin